

La phrase suivante est grammaticalement intéressante : « *Hij heeft **hem geraakt*** » (« *Il l'a touché / atteint* »).

On y trouve la forme verbale « **geraakt** », participe passé provenant de l'infinitif « **RAKEN** » qui, comme la grande majorité des verbes néerlandais **NE** fait **PAS** l'objet des « **temps primitifs** » mais fait partie de la **minorité « irrégulière » des verbes réguliers**, résumée par les consonnes présentes dans « 'T **KOFCHIP** » ; en effet le radical (première personne du présent ou O.T.T. : « **ik raak** ») se terminant par la consonne « **K** », on trouvera à la fin du participe passé le « **T** » **minoritaire** : préfixe « **GE** » + « **RAAK** » + « **T** » = « **GERAAKT** ».

Quand « **RAKEN** » est conjugué comme participe passé à l'équivalent du passé composé, il y a **REJET** de son participe passé « **geraakt** » **derrière le complément** (« *hem* ») à la fin de la phrase. Pour le phénomène du **REJET** du verbe, lisez notre synthèse en couleurs :

<http://www.idesetautres.be/?p=ndls&mod=grammatica&smod=rejVerbes>

ROBERT IS HAAST BOVEN WANNEER EEN SCHOT KNALT. HET ONTWIJKEN VAN DE KOGEL DOET HEM VAN DE HELLING ROLLEN !



DE MARSKRAMER RIJDT REEDS WEG ALS DE GEMASKERDE HEM ONDER VUUR NEEMT .



Hemel ! De gemaskerde !



Hemel ! Hij heeft hem geraakt !